

عام 2001

بسم الله الرحمن الرحيم

مذكرة تفاهم

بين

المعهد الإسلامي للبحوث و التدریب

التابع للبنك الإسلامي للتنمية - جدة، المملكة العربية السعودية

و

"المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين"

الرباط - المملكة المغربية

جامعة الدول العربية

لعقد المؤتمر العربي الأول للمعلومات الصناعية و الشبكات

مدينة دبي - دولة الإمارات العربية المتحدة

فبراير ٢٠٠٢ م



بما أن النهج الإسلامي للبحث والتدريب التابع للبنك الإسلامي للتنمية بجدة المساهمة الرئيسية السعودية (بشار إليه فيما بعد بالمعهد) والمنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين .
السرابط - المملكة المغربية (وبشار إليها فيما بعد بالجهة المنظمة) يرعيان في عقد المؤتمر التعريفي الأول للمعلومات الصناعية والشبكات فقد اتفق الطرفان على عقد هذا المؤتمر وفق شروط وأحكام هذه المذكرة.

ومن ثم فقد تم التفاهم على ما يأتي :

١ - أهداف المؤتمر :

يهدف هذا المؤتمر إلى الاهتمام بالمعلومات الصناعية وإتاحتها للمستفيدين عربيا وإقليميا ودوليا وذلك من خلال توفير المعلومات التي تساعد على : -

- تطوير التجارة البينية العربية .
- تطوير قطاعات صناعية عربية منافسة وقادرة على الخروج بمنتجاتها للأسواق العربية والدولية .
- جذب رؤوس الأموال العربية والأجنبية وتشجيع إقامة صناعات كبيرة في الدول العربية ذات تقنيات متقدمة تساعد على إقامة صناعات أصغر مغذية لها .
- الاهتمام بدراسات احتياجات الأسواق المحلية والخارجية .
- بناء قواعد معلومات قطاعية وتكنولوجية وإتاحتها في شبكات المعلومات العربية والدولية للتعريف بالمنتجات العربية وتقنياتها وكيفية الحصول عليها بالإضافة لتقديم معلومات فرص الاستثمار وقوانين وحوافز الاستثمار في الدول العربية .

٢ - المشاركون في المؤتمر :

- المسؤولون في مجال الصناعة والتعدين والتقييس في الدول العربية .
- العاملون في مجال المعلومات من الجهات المدعوة للمشاركة .

- الخبراء العرب والأجانب في مجال المعلومات و الشبكات و أنظمة المعلومات التجارية.

- الخبراء العاملين في مجال الإعلايمات و الاتصالات .

٣ - لغة المؤتمر :

اللغة العربية و اللغة الإنجليزية .

٤ - مكان و مدة المؤتمر :

يُعقد المؤتمر في مدينة دبي بدولة الإمارات العربية المتحدة خلال شهر فبراير ٢٠٠٢م بمشيئة الله لمدة ثلاث أيام .

٥ - اللجنة التحضيرية للمؤتمر :

يشترك في اللجنة بجانب الجهة المنظمة والمعيد : الجهات المساهمة في تنظيم المؤتمر ووزارة المالية و الصناعة و مدينة دبي للإنترنت في دولة الإمارات العربية المتحدة بالإضافة لبعض الجهات والمنظمات والاتحادات التي يتم إضافتها لاحقاً حسب مساهمتها في التنظيم وتقديم أوراق العمل .

تقوم اللجنة بتحديد محاور المؤتمر وأوراق العمل التي سيتم تقديمها وأسلوب أوراق وإدارة المؤتمر ومتابعة التنفيذ ، على أن يكون للمعيد والمنظمة الحق في نشر بعض أوراق العمل في مجال المعلومات ضمن برامجهما الخاصة للنشر .

٦ - تقييم أوراق العمل :

تشكل لجنة تقييم لأوراق العمل من كل من : المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين والمعيد وبعض المساهمين في المؤتمر المتخصصين في مجال المعلومات والشبكات والأنظمة التجارية . تقوم هذه اللجنة باختيار أوراق العمل وتقوم صلاحيتها للمعرض في هذا المؤتمر وعن ثم نشرها في دوريات علمية مهنية .

٧ - المعرض المصاحب للمؤتمر :

تظنر الأهمية المؤتمر الذي يُعقد لأول مرة وتُعرف المشاركون بأحدث التقنيات الدولية في مجال الحواسيب ومستلزماتها وأجهزة الطباعة والامتصاص واليو اتف المحمولة وكل ما له صلة بمجال المعلومات بالإضافة إلى الأندية والبرامج ، يُقترح أن يُصاحب المؤتمر معرض للكتاب ولوجيا المعلومات والانفسالات ، ويشارك في هذا المعرض الشركات المنتجة لهذه الأجهزة على الدفاق الدولي بالإضافة إلى الشركات العربية العاملة في المجال ، على أن يُمنح المعرض حيز في المعرض منتجات مركز المعلومات منشورات المعهد .

٨ - مسئوليات المعهد :

١ - تعويض تكاسر السفر ذهبيا وإيالا للمشاركين ومعدني أوراق العمل من خارج دولة الإمارات العربية المتحدة لعدد عشرون مشاركاً بالإضافة إلى خمسة خبراء دوليون وكما هو موضح في الجدول أدناه .

٢ - دفع تكاليف إقامة لعشرين شخصا وخمسة خبراء وكما هو موضح بالجدول .

٣ - دفع مكافآت لمعدني أوراق العمل والخبراء من خارج دولة الإمارات العربية المتحدة لعدد عشرون شخصا من الدول العربية و ٥ خبراء وكما هو موضح بالجدول .

٤ - دفع مبلغ ألف دولار للسكرو تاريخية .

٩ الميزانية المقترح أن يساهم بها المعهد في هذا المؤتمر :

إجمالي التكاليف (دولار أمريكي)	تكاليف الوحدة (دولار أمريكي)	العدد	الوحدة
٢٥٠٠٠	١٠٠٠	٢٥ شخص (٢٠ عمل الدول العربية معدي أوراق عمل ٥ خبراء دوليين)	تذاكر سفر
١٢٠٠٠	٦٠٠ (٢٠ دولار X يوم) ١٠٠٠ (٢٠ دولار X يوم)	٢٠ شخص ٥ خير	نيل سفر (إقامة)
٤٠٠٠	٢٠٠	٢٠ شخص	مكافآت معدّي أوراق العمل
٥٠٠٠	١٠٠٠	٥ خير	الخبراء
١٠٠٠			المكرتارية
١٣٥٠			مصاريف أخرى
٥٣٣٥٠	الجموع		متنوعة

١٠ مسؤوليات الجهة المنظمة :

- ١ - الإنفاق مع معدّي أوراق العمل والخبراء المنامين الذين سيعرضون أوراق عمل أو تقارير خلال المؤتمر بمساعدة الجهة المنظمة في الدولة وذلك بالتعاون مع المعهد .
- ٢ - إعداد برنامج المؤتمر بالتعاون مع المعهد ومن خلال اللجنة التحضيرية ودعوة جميع المشاركين .
- ٣ - اختيار عدد ثلاثة فنادق لإستضافة المشاركين خلال المؤتمر بمساعدة الجهة المنظمة في الدولة واختيار أفضل العروض المقدمة وإخطار المعهد بذلك .
- ٤ - المساعدة في تأمين تأشيرة دخول للمشاركين من خارج دولة الإمارات العربية المتحدة إذا لزم الأمر .

٥. ترتيب النقل داخل مدينة دبي للمشاركين .
٦. توفير خدمات مكرتارية خلال المؤتمر .
٧. استقبال المشاركين في المطار وتقديم خدمات السفر و التذاكر و الحجوزات و غير هذا .
٨. توفير التسجيل نسخة صورة لواقع المؤتمر وتوزيع نسخة للمعبد .
٩. توفير خدمات طبية خلال المؤتمر بالمرم الزم .
١٠. توفير اتي طبقات مطبخية لغرض حسب الميزانية بالمرم الزم .
١١. توفير مع السعيت لمرامجة الأبحاث و الأوراق العمل و التقارير التي مستخدم أثناء المؤتمر .

وإذنا اننا نكرم ، وفق الطرفين هذه الشكراء في التاريخ المذكور أعلاه :

عبدالله

المندوب العام

المنظمة العربية للتقنية الصناعية و التعدين

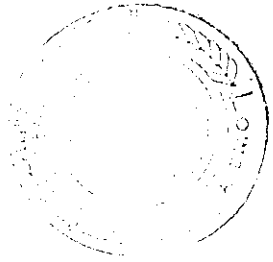
الرياضة - المملكة المغربية

ع . د .

المندوب العام للمؤتمرات و التراب

المنظمة الإسلامية للتربية

و الثقافة العربية السعودية



المندوب العام

مدير المعهد

المهندس طلعت بن تلافير

الدكتور معبد عني الجارحي

٢٠٠٨ / ٤ / ٢٤



اتفاقية تعاون بين

المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين

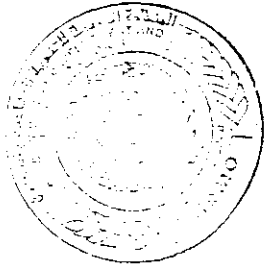
و المعهد العربي لإتماء المدن

اتفاقاً من أهداف المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين في التنمية الصناعية وحرصها الدائم على أن تكون تنمية مستدامة و انطلاقاً من أهداف المعهد العربي لإتماء المدن والمتعلقة بصيانة بيئة المدن العربية والمحافظة عليها من التلوث. تم الاتفاق بين الطرفين على تنمية التعاون بينهما في المجالات ذات الإهتمام المشترك ومنها على الخصوص:

- دراسة وتنمية المناطق الصناعية مع الأخذ بعين الاعتبار مدى تأثير هذه المناطق على البيئة الحضرية والعمل قدر الامكان على نقلها إلى أطراف المدن.
- إعادة تدوير المخلفات والنفايات الصناعية (السائلة والصلبة) وتشجيع الصناعات المعتمدة في إنتاجها على ذلك.
- معالجة الآثار البيئية للمشاريع الصناعية كخطوة أولية للحد منها.
- التشجيع على إقامة مراكز للانتاج الأنظف في الدول العربية.
- تشجيع زيادة الاستفادة من النفايات الورقية.
- التدريب في كل الحالات التي تخدم تدوير المخلفات.
- إصدار المؤشرات التي تهتم بصيانة بيئة المدن من التلوث.
- إنشاء قاعدة بيانات تخص بيئة المدن العربية.

على أن تتم بلورة صيغة تنفيذ الفعاليات الخاصة بالمواضيع السابقة بالتشاور بين المؤسستين وحسب ما تقتضيه الامكانيات المتوفرة.

طلعت بن ظافر



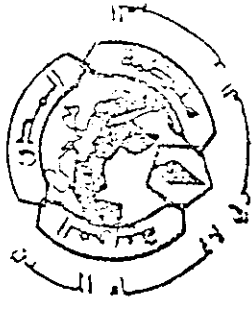
المدير العام

عبد الله العلي التميم

رئيس مجلس الأمناء / رئيس المعهد

المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين

المعهد العربي لإتماء المدن



محضر اجتماع

ببغداد

المصرف العربي للتنمية الاقتصادية في أفريقيا

3

المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين

بمبادرة ترويسة من سعادة السيد مدير عام المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين،
قام وفد من المصرف العربي للتنمية الاقتصادية في إفريقيا برئاسة سعادة الأستاذة منحة
سامي لطفي المدير العام وعضوية السيد أهد ولد أهد من دائرة العمليات بزيارة لمقر المنظمة
في الرياض يوم الأربعاء 2001/7/18 حيث عقد اجتماع صلب بين الجانبين، وقد ترأس وفد
المنظمة سعادة المهندس طلعت بن طاهر السيد العام للمنظمة وشارك فيه كبار المسؤولين
فيها (برفق قائمة بالخطوط)

وفي بداية الاجتماع رحب سعادة مدير عام المنظمة بسعادة مدير عام المصرف والوفد
المرافق له بكلمة أشاد فيها بالتعاون القائم بين المؤسستين ودور ذلك في تنمية العلاقات
العربية الأفريقية والتي ما زالت تستوجب تشجيع من الرعايسة والدعم، كما أشاد بدور
المصرف وسعادة مديره العام والعاملين فيه وبتبنيهم في تطوير وتعزيز عمل المصرف
و الذي امتد لمجالات عمل متعددة لصالح الدول الإفريقية شملت تقديم القروض و العون الفني

وبعد ذلك تناول الكلمة سعادة السيد مدير عام المصرف مبيناً بتقديم الشكر للمنظمة
على حسن الاستقبال، وأشاد بالتعاون القائم بين المؤسستين وبالبحاج الذي تحقق مسن خلال
تنفيذ العديد من المشاريع وخاصة في مجالي الدراسات والدورات التدريبية ولسم يكن ذلك
ليتحقق لو لا الجهود الدؤوبة التي بذلت من قبل سعادة المدير العام للمنظمة ومعاونيه، كما أكد
على أهمية استمرار التعاون وتطويره مستقبلاً بما يحقق أهداف المؤسستين في دعم التنمية
الاقتصادية في إفريقيا تحت مظلة التعاون العربي الأفريقي، وفي هذا الإطار وجسه سعادة
مدير عام المصرف الدعوة لسعادة مدير عام المنظمة لزيارة مقر المصرف في الخرطوم في
موعد يحدد لاحقاً لمواصلة بحث سبل تطوير هذا التعاون،

وبعد ذلك تم بحث أوجه التعاون المستقبلي بين الجانبين في ضوء اقتراحات المنظمة
وبرامج عمل المصرف، وتم الاتفاق مبدئياً على التعاون في المجالات التالية :

أولاً - الدوريات التدريبية :

1- استمرار التعاون في مجال تقديم الدوريات التدريبية لمناطق الأفراف الإفريقية

في مجالات اختصاص المنظمة. (مرافق منح منح لمواضيع دورات تدريبية مشتركة ل
يظهر التمسك في الإختيار من بينها).

ثانياً - الدراسات :

سيتم التنسيق بين المسؤولين لإشراك المنظمة في تقديم عروض للقياسات دراسات
البحوث التي يمولها المصرف و التي تدخل ضمن تخصصات المنظمة، و في مساهمة المبعوث
سيتم إبراز المنظمة على قائمة المصارف لإبرازها بقرارات مجلس الإدارة بصفة دورية.

ثالثاً - المعلومات الفنية المباشرة :

الاستعانة بالمنظمة لتقديم التوجيهات العرب المتخصصة في إطار الدعم المؤسسي التقني
بأنظمة المصرف لمناطق الدول الإفريقية في مجال تخصصات المنظمة.

رابعاً - الإشراف على إنجاز المشروعات :

إقناع المجال أمام المنظمة لتقديم عروضها للقيام بالإشراف على إنجاز المشروعات وعملات التي
يمولها المصرف ضمن تخصصات المنظمة وذلك في إطار المتطلبات التي تتم لهذا الغرض.

وفي نهاية الاجتماع تم التأكيد على أهمية التواصل بين الجانبين لاستمرار التعاون
وبما في إطار تقديم الخبرة والمعرفة الفنية العربية للدول الإفريقية و جدد وفند المصرف
تقديم الشكر الجزيل للمنظمة لحسن الإستقبال و عزم الضيافة التي تتاحها طيلة إقامته في
الرباط.

مدحت لطفي

مهنا لمر

مدير عام

طلعت بن ظافر

مدير عام

مدير عام

المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين المصرف العربي للتنمية الاقتصادية في افريقيا

مرفق

مقترح لتורות تدريبية يمكن عندما نصالح الأطر الإدارية

- مراقبة الجودة في المستشفيات التعليمية.
- معالجة مشاكل النقل و التسويق.
- إعادة تدوير مخلفات صناعة السكر.
- مجال تحسين الإنتاجية في مصانع الجلود.
- التواصيات، والتفويض، وإدارة الجودة، ونظم الإدارة الحديثة.
- نظم المعلومات والشبكات.
- المتانة على البيئة والتحكم في التلوث الصناعي.
- استخدام الكيمياء في الأسمدة والبيبيكت الحشرية ومبيدات الحشرات فسي الزراعية.
- التعدين والاستكشاف والتعدي الصناعي.

قائمة الحضور

الحصرت المربي للتنمية الاقتصادية في 'تربيتنا'

مفيدة السيد مدينت سامي لطفي المدير العام

السيد ليه ولد كيه مدير العمليات

المنظمة العربية للتنمية الصناعية و اله عديين

مفيدة المهندسين طلعت بن ظافر المدير العام

السيد باسم أبو شويخة مدير إدارة الشؤون الإدارية و المالية

السيد عيت الشعم ممدود مدير مركز المعلومات

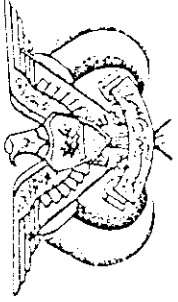
السيد ممدود خضاروة مدير مركز السماعات بالإنابة

السيد ممدود أبو لاري المدير على إدارة التراخيص و التتبعات الصناعي

السيد على العبداني مدير إدارة الإستشارات و التطوير الصناعي بالإنابة

السيد أحمد طه مدير التخطيط و المتابعة

السيد ممدود بالحدودية مدير صناعة الإسمنت



مذكورة تفاهم للتعاون بين وزارة الصناعة والتجارة في الجمهورية اليمنية
والمنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين

خلال زيارة سعادة السفير / طلعت بن طاهر الدافر المدير العام للمنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين في الجمهورية السورية في الفترة ٧٣-٧٢ / سبتمبر ٢٠٠١، وتلاه بالأسئلة/ علي أحمد السباعي نائب وزير الصناعة والتجارة والمختصين بالوزارة قسم تقييم مجالات التعاون السابقة وفق مذكرة التفاهم الموقعة بين وزارة الصناعة في الجمهورية اليمنية والمنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين في مدينة صنعاء بتاريخ ١٩٩٨/٣/٥، لتسير الجانبان رضاهما عن ما تم إيجازه من بنود مذكرة التفاهم المذكورة، وأبديا رغبة هذا قسم استمرار التعاون بما يحقق أهداف المنظمة ويدعم القطاع الصناعي في الجمهورية اليمنية، وفي تم الاتفاق على تعزيز التعاون بينهما في المجالات الآتية:

في مجال المواصلات والمقاييس:

- توفير المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين عدد من الخبراء لتدريب النشأ المحلي داخلياً.

- مساعدة ودعم البيئة في سحبها للانضمام إلى المنظمات الدولية ذات العلاقة بالمواصلات.

في مجال تنمية الصادرات:

- تقديم الدعم الممكن لإقامة وتعزيز شبكة المعاملات التابعة للجلس الأعلى لتنمية المصادر.

في مجال الصناعات الصغيرة:

- تزويد الوزارة بالدراسات والمراجع في مجال الصناعات الصغيرة.

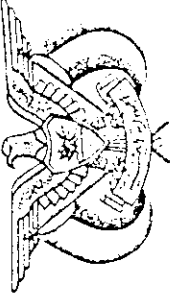
في مجال المناطق الصناعية:

- تقديم الدعم للوزارة لإقامة المناطق الصناعية ودراسة بدائل تمويلها والترويج لها.

في مجال الدراسات والبحوث:

- توفير الدراسات والبحوث في مجال التنمية الصناعية.
- إعداد دراسة أولية لتدوير المخلفات الصلبة.

(الخط)
م/



في مجال المعلومات والإحصاء:

- المساعدة في وضع نظام التصنيف للمعلومات وقواعد البيانات القطاعية من المنشآت الصناعية

في مجال التدريب والتأهيل:

- توافر أصل المنظمة لتقديم الدعم للوزارة في كافة مجالات التدريب والتأهيل للقطاع الصناعي وإثراء الوزارة والأجهزة المرتبطة بها في فعاليات وأنشطة المنظمة.

التزامات الوزارة:

- التزام الوزارة الصناعية والتجارة بوضع نظام المنظمة بالبيانات والمعلومات المتعلقة بالقطاع الصناعي وبالمواصفات والمقاييس.
- تتحمل الوزارة نفقات السكن والمواصلات الداخلية للخبراء الذين تبعثهم المنظمة.
- توافر الوزارة المنظمة بذاكرة رسمية حول وضع مشروعات المناطق الصناعية والأحطيات والمعلومات التي تترأها الحكومة.
- تسمى الوزارة لقطاعي ارتكاز لديها، إحصاءها القطاع الصناعي والآخرى للصناعات.

عن المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين

عن وزارة الصناعة والتجارة

نائب وزير الصناعة والتجارة
على أحمد السياغى

المدير العام
طلعت بن ظافر الظافر
2007/11/09

محضر اتفاق

بناءً على الدعوة الموجهة من وزارة النفط والمعادن اليمنية إلى السيد/ طلعت بن ظافر الظافر مدير عام المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين فقد قام سعادته خلال الفترة من ٢٠١/٩/٢٦ - ٢٠١/٩/٢٧م بزيارة للعاصمة صنعاء صنعاء التقى خلالها بالعديد من المسؤولين حيث التقى السيد /رئيس مجلس الوزراء و السيد/ وزير النفط والمعادن و السيد/ وزير التخطيط والتنمية و السيد/ نائب وزير الصناعة والتجارة و السيد / رئيس الهيئة العامة للمواصفات والمقاييس و السيد / رئيس هيئة المساحة الجيولوجية و الثروات المعدنية وتعرف على طبيعة النشاطات الحالية والمستقبلية لهيئة المساحة الجيولوجية و الثروات المعدنية .

ومن أجل استمرار التعاون بين المنظمة ووزارة النفط والمعادن ممثلة بهيئة المساحة الجيولوجية والثروات المعدنية فقد اتفق الطرفان ممثلين بالدكتور / رشيد صالح بارباع وزير النفط والمعادن و السيد / طلعت بن ظافر الظافر مدير عام المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين على تفعيل اوجه التعاون القائم بين الطرفين وخصوصاً في مجال الجيولوجيا و الثروات المعدنية وذلك من خلال :-

١- استمرار التعاون والتنسيق المشترك بين المنظمة والوزارة لانجاح الترتيبات الخاصة بعقد المؤتمر العربي الثامن للثروة المعدنية الذي سيعقد في صنعاء عام ٢٠٠٣م ، وذلك من خلال :-

- تشكيل لجنة وطنية داخلية لإعداد للمؤتمر تشكل بقرار من وزير النفط والمعادن الذي سيقود المؤتمر بالاشتراك مع مدير عام المنظمة .

- عقد الاجتماع الاول للجنة التحضيرية في الرباط في مارس ٢٠٠٢م بالتزامن مع اجتماع اللجنة الاستشارية للثروة المعدنية ، وتكون



رئاسة اللجنة التحضيرية مشتركة بين مدير عام المنظمة ورئيس مجلس ادارة هيئة المساحة الجيولوجية والثروات المعدنية .

٢- يتم دعوة المنظمة للمشاركة في ورشة العمل الخاصة بالترويج لإنشاء مركز الاستشعار عن بعد التي ستعقد في صنعاء خلال شهر اكتوبر القادم وذلك للمساعدة في الحصول على الدعم المطلوب لإنشاء المركز .

٣- تقديم المساعدة الممكنة لمشروع تحديث و إنشاء المختبرات المركزية في اليمن .

٤- التنسيق المشترك لعقد دورات تدريبية للكادر اليمنية العاملة في مجال الثروة المعدنية وايفاد خبراء من المنظمة للمساهمة في تطوير قطاع الثروة المعدنية .

٥- مساعدة هيئة المساحة الجيولوجية والثروات المعدنية في عمل التجارب والدراسات الصناعية ونصف الصناعية للمعادن والصخور الصناعية التي يمكن استغلالها اقتصادياً خلال المستقبل القريب وعلى وجه الخصوص الزيولايت والبيرلايت والحجر الجيري .

٦- الاستمرار بتبادل المعلومات والنشرات والتقارير السنوية المتعلقة بنشاطات الثروة المعدنية .

والله الموفق .

حرر في صنعاء يوم الثلاثاء بتاريخ ٨ رجب ١٤٢٢هـ

الموافق ٢٠٠١/٩/٢٥ م



السيد / طلعت بن ظافر الظافر

د. رشيد صالح برباع
وزير النفط والمعادن

مدير عام المنظمة العربية
للتنمية الصناعية والتعدين



UNITED NATIONS INDUSTRIAL DEVELOPMENT ORGANIZATION

Project Document

Country: Arab Region

Number: XX/RAIB/00/xx

Title : Strengthening and Building Capacity of Arab Industrial Development and Mining Organization (AIDMO) and Its Technological Information Exchange System -- First Phase

Total UNIDO Budget: US\$ 386,460

Estimated Starting Date: December 2000

Project Duration : 1 year

Project Site: Arab Region

Implementing Agency: Arab Industrial Development and Mining Organization (AIDMO)

Brief Description

This project is viewed as the first phase of the project, which has been developed taking into account discussions between UNIDO and AIDMO on the project concept and UNIDO's new approach to networking and exchange of information for industrial partnership development. This project will involve carrying out: a) the establishment of a network between UNIDO, AIDMO and its member countries/institutions through the installation of UNIDO Investment and Technology Promotion Network (UNIDO EXCHANGE) web platform as well as UNIDO's Technology and Investment Management System, (UTIMS), and conduct a regional training course on UNIDO EXCHANGE and UTIMS; b) the organization of an AIDMO-TIES meeting and a Coordinating Committee of Arab Industrial Research Centres (CCAIRC) with the participation and inputs of UNIDO; c) one regional workshop for training of trainers on technology transfer, acquisition and management as well as an expert group meeting and a seminar on new technologies; d) the development of the project document for the second phase of the project taking into account the feedback and inputs from AIDMO and its member countries on the first phase of the project as well as UNIDO's new priority areas for assistance; e) on the job training for AIDMO staff members on the mechanisms of organizing Technmart/Intechmart events.

On behalf of: Signature

Name and Title

Date

UNIDO

Mr. Yo Marumo, Deputy Director-General
and Managing Director, IPC

AIDMO

Mr. T. Al Dafer, Director-General

and AIDMO, more recently in Vienna, in December 1999 between Director-General of UNIDO and Director-General of AIDMO at the time of the General Conference. AIDMO has requested UNIDO's assistance in strengthening its capacity and its Technology Information Exchange System.

In the meantime, UNIDO has undergone a transformation and reshaping exercise. In December 1997, UNIDO Member States approved the Business Plan on the Future Role and Function of UNIDO, which provided the basis for the Organization to focus its priorities and functions. Based on this Business Plan UNIDO's new integrated package of services, which consists of 16 Service Modules was developed and approved by its Member States. The 16 Service Modules were designed to meet specific needs and requests of developing countries and economies in transition. Therefore, UNIDO aims at providing its support primarily through comprehensive packages of services and strengthening its existing capacity through multidisciplinary team building.

The new UNIDO has also launched a unique business intelligence unit - UNIDO EXCHANGE - that optimises, through an electronic platform, the use of Information Technology to provide information, knowledge and content to its members. UNIDO EXCHANGE can provide AIDMO and its member countries with a dynamic management tool, which could have a substantial impact on the efforts of the region to attract inward flows of investment and technology, as well as strengthen regional cooperation and integration, and establish linkages with the global scientific and business community.

UNIDO EXCHANGE addresses the new requirements and challenges arising from UNIDO's transformation process into a knowledge-based organization, as well as the United Nations' emphasis on closer collaboration with the scientific and business community. UNIDO EXCHANGE offers a platform for access and information, thereby responding to the growing needs of all countries, and in particular developing countries in the 21st Century, as well as the need for internationalization and networking of enterprises.

As a knowledge-based and technology-oriented tool, UNIDO EXCHANGE reinforces UNIDO's global forum role by providing an electronic window to the latest information and perspectives on industrial development. The network allows its members to draw on UNIDO's more than 30 years of service to industry and its wealth of accumulated experience as well as qualitative information and readily accessible knowledge on, amongst others, international business, institutional contacts and technology opportunities. At the same time, it provides a global perspective on the latest industrial trends in investment and technology and environment, reinforcing the new integrated approach to industrialization fostered by the Organization.

UNIDO EXCHANGE further offers an electronic platform, which will be enabled for e-commerce transactions and which will pave the way for business to business, government to government and government to business interactions amongst all members of the network. Of particular interest to members is the wide scope of tested technologies that can be accessed - previously only available through individual services or located in different databases.

This new approach distinguishes UNIDO from other international organizations involved in technical cooperation activities.

Part B. Project Justification

1. Problems to be Addressed

Industrial development in the Arab sub-region over the last few decades shows many attributes common to other parts of the Third World; namely adoption of import substitution strategy, reliance on massive technology imports mostly in the form of turnkey arrangements, shortage of skills, at many levels of industrial expertise and lack of instruments to properly assimilate technologies acquired abroad.

Recent technological and political changes in the international arena however are imposing upon countries in the Arab sub-region the need to adopt significant changes. The current worldwide trend to diminish the role of the state as owner/operator of business activities and to emphasize instead its role as a facilitator in providing an enabling environment for business to flourish is now being felt in the sub-region. Practically all states in the Arab sub-region are now committed to privatize their industries, either as a condition of economic rehabilitation and structural adjustment programmes of major creditors or as a new national policy. However, while this process of privatization is proceeding in a smooth manner in countries that had well-established market economies, the same could not be said of countries where the state was a major player, the private sector is weak and inexperienced, and the institutional and legal framework for a fair and stable market economy does not exist or is incomplete. Such is the situation in many countries of the Arab sub-region.

2. Expected End-of-Project Situation

Upon completion of the project it is expected that:

- 1) A network between AIDMO, its member countries/institutions, UNIDO and the global scientific and business community established.
- 2) One AIDMO-TIES meeting and one Coordinating Committee of Arab Industrial Research Centre organized with the participation and inputs of UNIDO.
- 3) Experts from AIDMO and its member countries/institutions familiarized and trained with UNIDO's tools and methodologies in the field of investment, technology transfer, acquisition, management and new technologies.
- 4) The project document for the second phase of the project prepared and submitted for funding.
3. Target Beneficiaries
 - 1) The main direct beneficiary from the implementation of the project will be AIDMO, its member countries and counterpart institutions of AIDMO.

- 2) The collaborating institutions active in providing support services to SMEs in the field of investment, technology transfer, acquisition and management would also benefit as they would receive training and gain practical experience.

4. Project Strategy and Institutional Arrangements

In order to promote international industrial partnerships for sustained competitiveness and technological innovation, the project will operate at the institutional level by strengthening the capacity of AIDMO and its member countries through the provision and adoption of UNIDO tools and methodologies in the investment and technology related fields.

Within the methodologies and tools of UNIDO, the following tools and manuals will be extensively used during the first phase. Other relevant methodologies and tools for investment promotion will be provided within the framework of the second phase:

- Investment and Technology promotion network (UNIDO EXCHANGE) web platform.
- UNIDO Technology and Investment Management System (UTIMS).
- Manual on Technology Transfer Negotiation.
- Training Package on Technology Management.

5. Reasons for Assistance from UNIDO

UNIDO has been involved for a long time in assisting a number of developing countries in the investment and technology related fields with the financial support of UNDP, other donors and with UNIDO's limited resources. UNIDO's success emanates from over 30 years of experience in promoting international cooperation and implementing investment and technology promotion programmes in developing countries that have different levels of development and government regimes.

Part C. Project Objective

Development Objective

To accelerate the industrial development of the Arab region through the implementation of the project focusing on investment and technology promotion.

Immediate Objective

- To strengthen AIDMO-TIES, CCAIRC, and the industrial partnership between UNIDO EXCHANGE.
- To provide AIDMO and its member countries with assessed information on issues and

approaches to the transfer, acquisition and management of technology as well as on UNIDO experience, methodology, tools and materials in this field, thereby facilitating a decision on the creation of regular capacity-building programme to be conducted on a self-sufficient basis by trainers and institutions from the Arab region.

To train trainers using UNIDO teaching materials and methodology in the above-mentioned field.

To assess the needs and the current situation of the region and member countries of AIDMO in the fields of new technologies and to provide AIDMO and its member countries with assessed information on issues and approaches.

To solicit the active participation of sub-regional as well as national organization in the implementation of the workshop and discuss with them possible follow-up programmes.

To identify follow-up technical assistance programmes which will integrate the second phase of the project "Strengthening and Building Capacity of Arab Industrial Development and Mining Organization (AIDMO) and its Technological Information Exchange System".

Part D. Outputs and Activities

1. Output

1.1 Development of a network between AIDMO, its member countries/institutions & UNIDO and the global scientific and business community established.

No.	Activities for Output 1.1	To be completed by	Responsible Project Staff
1.1.1	Assess the current status and needs of AIDMO-TIES (Technological Information Exchange System) and CCAIRC(Coordinating Committee of Arab Industrial Research Centers) and brief AIDMO and its member countries on UNIDO EXCHANGE and UTIMS	1/2001	UNIDO ILQ and AIDMO
1.1.2	The installation of the required UNIDO EXCHANGE web platform as well as UNIDO's UTIMS at AIDMO and its member countries	2-3/2001	UNIDO ILQ and AIDMO
1.1.3	Conduct a regional training course on UNIDO EXCHANGE and UTIMS, (AIDMO - arifonet- treated as regional focal point for Arab Countries)	4/2001	UNIDO ILQ and AIDMO

- 1.2 AIDMO-TIES meeting and Coordinating Committee of Arab Industrial Research Centres (CCAIRC) meeting organized with the participation of UNIDO.

No.	Activities for Output 1.2	To be completed by	Responsible Project Staff
1.2.1	Develop an AIDMO-TIES meeting and a CCAIRC meeting programme.	12/2000	AIDMO
1.2.2	Organize the AIDMO-TIES meeting and the CCAIRC meeting.	2001	AIDMO
1.2.3	Provide technical inputs to and participation in the AIDMO-TIES meeting and the CCAIRC meeting.	2001	UNIDO H.Q.

- 1.3 Capacity-building programme on technology acquisition, negotiation, technology management and new technologies.

- 1.3.1 A regional workshop - a training of trainers programme on technology acquisition, negotiation and management organized.

No.	Activities for Output 1.3.1	To be completed by	Responsible Project Staff
1.3.1.1	Identifying the training needs of the region and member countries of AIDMO, develop a tailor-made regional training programme on technology acquisition, negotiation and management based on the UNIDO training materials on the subjects.	4/2001 6/2001	UNIDO H.Q. and AIDMO
1.3.1.2	Select participants for the regional programme.	9/2001	UNIDO H.Q. and AIDMO
1.3.1.3	Conduct the regional programme.	10/2001	UNIDO H.Q. and AIDMO
1.3.1.4	Follow up of the programme.	11/2001	UNIDO H.Q. and AIDMO

1.3.2 An expert group meeting and a seminar on new technologies organized.

No.	Activities for Output 1.3.2	To be completed by	Responsible Project Staff
1.3.2.1	Develop an expert group meeting programme on new technologies and select experts.	2-3/2001	UNIDO H.Q. and AIDMO
1.3.2.2	Conduct the expert group meeting. Assess the needs and the current situation of the region and member countries of AIDMO in the fields of new technologies and develop a seminar programme on new technologies.	4-5/2001	UNIDO H.Q. and AIDMO
1.3.2.3	Conduct a seminar on new technologies to meet the identified needs.	6/2001	UNIDO H.Q. and AIDMO
1.3.2.4	Follow up of the programme.	6-7/2001	UNIDO H.Q. and AIDMO

1.3.3 On the job training of AIDMO staff on mechanisms of organizing Techmart/Intechmart events:

No	Activities for Output 1.3.3	To be completed by	Responsible Project Staff
1.3.3.1	Develop a tailor-made training programme on organizing Techmart/Intechmart based on UNIDO experience.	6/2001	UNIDO H.Q. and AIDMO
1.3.3.2	Conduct on the job training at UNIDO H.Q. for two AIDMO staff members for a period of two weeks on the mechanisms of organizing Techmart/Intechmart.	7/2001	UNIDO H.Q. and AIDMO
1.3.3.3	Participation on Techmart/Intechmart event as visitors.	.../2001	UNIDO H.Q. and AIDMO

1.4 Project document for the second phase of the project developed.

No.	Activities for Output 1.4	To be completed by	Responsible Project Staff
1.4.1	Assess the feedback and inputs received from AIDMO and its member countries on the first phase of the project.	9-10/2001	UNIDO H.Q. and AIDMO
1.4.2	Develop the second phase of the project taking into account the above 1.4.1 as well as UNIDO's programme priorities. Preparation of a project document for the first Arab Technat/Inf Technat.	10/2001	UNIDO H.Q. and AIDMO
1.4.3	Submit the project document to possible donors for financing the project.	10/2001	UNIDO

Part E: Inputs

1. Inputs from AIDMO :

- Institutional support to project implementation
- Promotional work
- Assistance in identification of local participants and issuance of invitations
- Assistance in identification of national experts
- Administrative support and facilities such as secretarial support, local transport for UNIDO staff and international experts
- Workshop facilities and equipment

2. UNIDO and AIDMO Inputs

BL	Elements	US\$
11-51	International consultants on technology transfer, negotiation and management (2xUS\$15000x1 month) including travel	30000
11-52		15000
11-53	International consultant on networking (1xUS\$15000x1 month) including travel	30000
11-54	International consultants on New Technologies	
11-55	(2xUS\$15000x1 month) including travel	125000
15-00	Travel of participants to attend :	
-	- The regional training course on UNIDO EXCHANGE (US\$25000).	
-	- AIDMO-TIES meeting (for experts only) (US\$10000)	
-	- CCAIRC meeting (for experts only) (US\$ 10000)	
-	- Workshop on technology acquisition , negotiation and management (training of trainers) (US\$25000)	
-	- Expert group meeting on New Technologies (US\$ 20000 - experts)	
-	- Seminar on New Technologies (US\$2.5000)	
-	- AIDMO staff's missions relating to the outputs 1.1,1.2 and 1.3 (US\$ 10000)	
16-00	Other personnel costs:	27000
-	- UNIDO staff's missions relating to the outputs 1.1, 1.2 and 1.3	
17-51 - 17-60	National consultants on technology transfer, negotiation and management for preparation of selected country studies (10xUS\$4000x1month)	40000
35-00	- Regional training course on UNIDO EXCHANGE and UTIMS (1 place) (US\$ 15000)	65000
-	- Regional training course for training of trainers (1 place) (US\$ 15000)	
-	- Expert group meeting and seminar on new technologies (2 places) (US\$ 20000)	
-	- On the job training of AIDMO staff on mechanisms of organizing Technart/Intechmart at UNIDO H.Q. & participation in such event as visitors. (US\$ 15000)	
51-00	Miscellaneous (organizational expenses, translation services ..., etc.)	10000
	Subtotal	342000
	13% overhead costs	44460
	Total	386460



JOB DESCRIPTION

11-51 and 11-52

Post Title: Short-term International Consultant on Technology Acquisition, Negotiation and Management

Duration: 1 month

Date Required: 2001

Duty Station: Home country and a country* in Arab region
* The country is to be identified in the course of implementing the project.

Duties: Under the guidance of UNIDO and studying UNIDO's tools and methodologies on capacity-building programme, the short-term consultants will undertake the following duties:

1. To develop a regional programme for training of trainers in the field of investment and technology.
2. To lecture on, in particular, technology transfer, acquisition and management issues at the above-mentioned training course.

Qualifications: Doctoral degree in economics, business, engineering or law with extensive practical experience in technology transfer and management.

Language: English

Background: This project is viewed as the first phase of the project entitled "Strengthening and Building Capacity of Arab Industrial Development and Mining Organization (AIDMO) and Its Technological Information Exchange System", which has been developed taking into account the discussions between UNIDO and AIDMO on the project concept, funds expected to be available and UNIDO's new approach to networking and exchange of information for industrial partnership development. This project will involve carrying out a) the establishment of a network between UNIDO, AIDMO and its member countries/institutions through the installation of UNIDO Investment and Technology Promotion Network (UNIDO EXCHANGE) web platform as well as UNIDO's Technology and Investment Management System (UTIMS), b) the organization of an AIDMO-TIES meeting and an Arab Industrial Research Centres Coordination Committee (AIRCCC) with the participation and inputs of UNIDO, c) one regional workshop for training of trainers on technology transfer, acquisition and management, d) the development of the project document for the second phase of the project taking into account the feedback and inputs from AIDMO and its member countries on the first phase of the project as well as new UNIDO's new priority areas for assistance.



JOB DESCRIPTION

11-53

Post Title: Short-term International Consultant on Networking

Duration: 1 month

Date Required: 2001

Duty Station: Home country and countries* in Arab region
* The countries are to be identified in the course of implementing the project.

Duties: Under the guidance of UNIDO, the short-term consultants will undertake the following duties:

1. Review the networking and computer facilities of project's focal point institutions; procure and install UTIMS at participating institution and link the focal point institutions to UNIDO EXCHANGE.
2. Establish a network between UNIDO and AIDMO-TIES.
3. Conduct a regional training course on UNIDO EXCHANGE and UTIMS.

Qualifications: University degree in engineering/computer science and at least 3 years' experience in the areas of computer networking, web-based applications and database development.

Language: English

Background: This project is viewed as the 1st phase of the project entitled "Strengthening and Building Capacity of Arab Industrial Development and Mining Organization (AIDMO) and Its Technological Information Exchange System", which has been developed taking into account the discussions between UNIDO and AIDMO on the project concept, funds expected to be available and UNIDO's new approach to networking and exchange of information for industrial partnership development. This project will involve a) the establishment of a network between UNIDO, AIDMO and its member countries/institutions through the installation of UNIDO Investment and Technology Promotion Network (UNIDO EXCHANGE) web platform as well as UNIDO's Technology and Investment Management System (UTIMS), b) the organization of an AIDMO-TIES meeting and an Arab Industrial Research Centres Coordination Committee (AIRCCC) with the participation and inputs of UNIDO, c) one regional workshop for training of trainers on technology transfer, acquisition and management, d) the development of the project document for the second phase of the project taking into account the feedback and inputs from AIDMO and its member countries on the first phase of the project as well as new UNIDO's new priority areas for assistance.



JOB DESCRIPTION

11-54 and 11-55

Post Title: Short-term International Consultant on New Technologies

Duration: 1 month

Date Required: 2001

Duty Station: Home country and countries* in the Arab region

* The countries to be covered by Consultant 11-54 and those by Consultant 11-55 are to be identified in the course of implementing the project.

Duties: Under the guidance of UNIDO and the short-term consultants will undertake the following duties:

1/

1. To assess the needs and the current situation of the region and member countries of AIDMO in the field of new technologies and to present the outcome of the assessment at the Expert Group Meeting.
2. To develop a seminar programme based on the above findings.
3. To conduct a seminar on new technologies and make a follow-up programme.

Qualifications: Doctoral degree in engineering or business development with extensive practical experience in new technology fields.

Language: English

Background: This project is viewed as the first phase of the project entitled "Strengthening and Building Capacity of Arab Industrial Development and Mining Organization (AIDMO) and Its Technological Information Exchange System", which has been developed taking into account the discussions between UNIDO and AIDMO on the project concept, funds expected to be available and UNIDO's new approach to networking and exchange of information for industrial partnership development. This project will involve carrying out a) the establishment of a network between UNIDO, AIDMO and its member countries/institutions through the installation of UNIDO Investment and Technology Promotion Network (UNIDO EXCHANGE) web platform as well as UNIDO's Technology and Investment Management System (UTIMS), b) the organization of an AIDMO-TIES meeting and an Arab Industrial Research Centres Coordination Committee (AIRCCC) with the participation and inputs of UNIDO, c) one regional workshop for training of trainers on technology transfer, acquisition and management, d) the development of the project document for the second phase of the project taking into account the feedback and inputs from AIDMO and its member countries on the first phase of the project as well as new UNIDO's new priority areas for assistance.



JOB DESCRIPTION

17-51-17-60

Post Title: Short-term national consultant on technology transfer, acquisition and management

Duration: One month

Date Required: 2000 or 2001

Duty Station: Countries in Arab region*

*The Countries are to be identified in the course of implementing the project.

Duties: The national consultant will prepare one case study on the subject issues and present it at the Regional Workshop on Technology Transfer, Acquisition and Management to be organized in a country in Arab.

The consultant will identify a case study from a firm in which there are systematic technology transfer and management procedures. The tentative outline of the case study is given below.

- Introduction to the case study
- Background of the firm
- Growth trend and business strategies of the firm
- Industry characteristics and nature of competition
- Technology management systems
- Technology strategy
- Technology acquisition
- Technology transfer and assimilation
- Technology implementation
- Technology alliances
- Technology change management systems
- Lessons for other firms

The consultant will learn UNIDO's tools and methodologies, in particular, in the field of technology transfer, acquisition and management and will teach these subjects at the Sub-regional Workshop which is to be organized after the above-mentioned Regional Workshop.

The consultant will get feedback from the Regional Workshop participants for further improvement of UNIDO's tools and methodologies.

Qualifications:

Advanced university degree in economics, business, engineering or law with extensive practical experience in technology management.

Language:

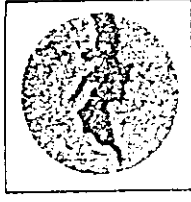
English

Background:

This project is viewed as the first phase of the project entitled "Strengthening and Building Capacity of Arab Industrial Development and Mining Organization (AIDMO) and Its Technological Information Exchange System", which has been developed taking into account the discussions between UNIDO and AIDMO on the project concept, funds expected to be available and UNIDO's new approach to networking and exchange of information for industrial partnership development. This project will involve carrying out a) the establishment of a network between UNIDO, AIDMO and its member countries/institutions through the installation of UNIDO Investment and Technology Promotion Network (UNIDO EXCHANGE) web platform as well as UNIDO's Technology and Investment Management System (UTIMS), b) the organization of AIDMO-TIES meeting and an Arab Industrial Research Centres Coordination Committee (AIRCCC) with the participation and inputs of UNIDO, c) one regional workshop for training of trainers on technology transfer, acquisition and management, d) the development of the project document for the second phase of the project taking into account the feedback and inputs from AIDMO and its member countries on the first phase of the project as well as new UNIDO's new priority areas for assistance.



AIDMO



ASCAME

Memorandum of Understanding
between

THE ARAB INDUSTRIAL DEVELOPMENT AND MINING ORGANIZATION (AIDMO)

and

THE ASSOCIATION OF THE MEDITERRANEAN CHAMBERS OF COMMERCE AND
INDUSTRY (ASCAME)

- Whereas the Arab Industrial Development and Mining Organization (AIDMO) and the Association of Chambers of Commerce and Industry of the Mediterranean (ASCAME) share common aims to promote the economic and social development in the Arab Mediterranean region;
- Whereas the AIDMO is aware of the significant role that an Association such as ASCAME can play in the region considering that numerous Arab Chambers of Commerce are represented therein as members;
- Whereas the AIDMO expresses its support for the activities of the private sector including the Chambers of Commerce as locomotives of the economy;
- Whereas ASCAME is always willing to cooperate in any initiative that renders economic and social benefits for the Mediterranean region;
- Whereas ASCAME stresses the paramount importance of working together with the AIDMO;

Both Organizations, the Arab Industrial Development and Mining Organization, on one hand, and the Association of the Mediterranean Chambers of Commerce and Industry, on the other, agree on the following:

- A) To enhance mutual cooperation by carrying out common initiatives, projects, actions, or measures to benefit the economies and societies of the Arab Mediterranean region.
- B) To exchange information relevant to furthering cooperation between both organizations.
- C) To create joint commissions for the study of specific issues relating to the Arab Mediterranean region within their respective mandates

Talaat ALDAFER
Director General



Anwar ZIBAOUTI

The Arab Industrial Development
and Mining Organization (AIDMO)

The Association of the Mediterranean Chambers
of Commerce and Industry (ASCAME)

Signed on December 2001



عام 2002



المنظمة العربية

التنمية الصناعية والتعدين



المنظمة العربية السعدية

المنظمة العامة للأرصاد وحماية البيئة

مذكورة تفاهم

بين

المنظمة العامة للأرصاد وحماية البيئة

والمنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين

تتمتعاً لبراً التعاون وترسيخاً للعمل التبادلي المتبادل، وإنطلاقاً من أهداف المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين في التنمية الصناعية وحصرها على أن تكون تنمية صناعية مستدامة في جميع أرجاء الوطن العربي، وإنطلاقاً من أهداف المنظمة العامة للأرصاد وحماية البيئة بالملكة العربية السعودية التي تهدف إلى توفير بيئة نظيفة، واستثمار مواردها بأهمية للتنسيق والتعاون في الحد من الآثار البيئية التي ترتبط بالتنمية الصناعية، ومحمياً مع مبادئ جامعة الدول العربية.

تفتح الطرفان على ما يلي :

المادة الأولى

مجالس التعاون

تشمل مجالات تعاون هذه المنظمة الموضوعات التالية ولا تقتصر عليها :

1. توجهات الإدارة البيئية العالمية والتحديات التي تواجهها.
2. تبادل المعلومات البيئية.
3. البحث على تدوير وإعادة استخدام بعض مبادئ التغيرات الصناعية مثل مشاريع إنتاج السماو المصنوي من النفايات المنزلية.
4. البحث على استخدام التقنيات الحديثة في مجالس معالجة وإعادة تدوير المخلفات الصناعية مع اتباع الأساليب والتقنيات التي تؤدي إلى خفض تلك المخلفات.

المادة الثانية

1. التنسيق بين الطرفين لغرض الاجتماعات التشاورية بهدف تبادل المعلومات والخبرات البيئية والصناعية.

2. التنسيق بين الطرفين لغرض الندوات وورش العمل المتخصصة في المجالات المتعلقة بالبيئة والتنمية

التي تهم الطرفين، يدعى لها متخصصون من الدول العربية.

توقيع :

المادة الثالثة

يقوم الطرفان بوضع البرنامج التفصيلية لتنفيذ مهامات هذه المذكرة في إطار اختصاصات كل منهما

المادة الرابعة

1. يتم التنسيق بين الطرفين لتنفيذ ما جاء في هذه المذكرة وفقا للامكانيات المتاحة لدى كل منهما.
2. يبرأحي الطرفان القرار والالتزام الذي تنظم سير عملهما و اختصاصاتهما في تنفيذ هذه المذكرة.
3. لا يترتب على تنفيذ هذه المذكرة أية التزامات مالية.

المادة الخامسة

1. يسعى العمل بهذه المذكرة (اعتبارا من تاريخ التوقيع عليها من قبل الطرفين وفقا للامم المتحدة الثانية) المتبعة في مثل هذه الحالة.
2. تعتبر هذه المذكرة سارية المفعول بشكل مستمر ما لم يطلب أحد الطرفين إنهاؤها بخطاب رسمي يتضمن ذلك، وفي هذه الحالة تصبح المذكرة بجميع أبنودها منتهية بعد ستة أشهر من تاريخ المطالبة بإنهائها.

وبناء على الصلة حيات المغفلة لهما وقع كل من صاحب السمو الملكي الرئيس العام للأرصاد وحماية البيئة و المدير العام للمنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين و المذكرة على هذه المذكرة.

حررت هذه المذكرة بحرينية الرياض بتاريخ 16 ذو القعدة 1422 هـ الموافق 30 يناير 2002 م من نسختين أصليتين باللغة العربية و لكل منهما نفس الحجية.

تدلي محمد ناصر بن عبد العزيز آل سعود

طلعت بن طاهر الظافر

الرئيس العام

المدير العام

الرئيس العام

المدير العام

الرئاسة العامة للأرصاد وحماية البيئة

المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين

المملكة العربية السعودية

خطاب نوايسا

بناءً على دعوة كريمة من المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين فقد قام سعادة الدكتور شريف العربي - عميد الإنتاجية والجودة في الأكاديمية العربية للعلوم والتكنولوجيا والنقل البحري - بزيارة عمل إلى مقر المنظمة في مدينة الرباط خلال الفترة من 5/30 - 2002/6/1 اجتمع خلالها مع سعادة المدير العام للمنظمة المهندس طلعت بن ظافر الذي أثنى في بداية الاجتماع بالدور المتميز الذي يلعبه سعادة الأستاذ الدكتور جمال الدين أحمد مختار - رئيس الأكاديمية في تدعيم أوامر العمل العربي المشترك من خلال تعزيز العلاقات والتعاون مع المنظمات العربية المتخصصة وكذلك بالمستوى المتقدم الذي وصلته الأكاديمية في ظل قيادته الرشيدة.

كما اجتمع سعادته مع السيد المدير العام المساعد وبحضور السادة مدراء الإدارات والأقسام المعنيين، وبعد أن استعرض الطرفان خطط وبرامج عملهم في مجالات الإنتاجية والجودة وكذلك إمكانيات التعاون المستقبلي بينهما، تم الاتفاق على مشاركة خبراء كل طرف في فعاليات الطرف الآخر بالإضافة إلى ما يلي :

1- البرنامج القومي لتحسين الكفاءة الإنتاجية ورفع القدرة التنافسية للمنشآت الصناعية العربية :

تم الاتفاق على قيام خبراء المعهد بإعداد دليل وإجراءات التطوير للمنشآت الصناعية العربية بعد الانتهاء من الدراسات التمهيدية والشمولية لتحسين الكفاءة الإنتاجية في منشآت صناعة الألبان والصناعات النسيجية والتي تقوم بها المنظمة في الوقت الحاضر، على أن يتم تمويل إعداد هذا الدليل من موازنة البرنامج القومي الخاص بتحسين الكفاءة الإنتاجية.

2- المعونات الفنية :

تم الاتفاق على قيام المنظمة بمفاتيح المعهد لترشيح خبراء متخصصين ومن ذوي الخبرة لتنفيذ معونات فنية مطلوبة من الدول العربية في مجالي الإنتاجية والجودة.



منه ز

3- إنشاء مركز تدريبي في مقر المكتب الإقليمي للمنظمة في القاهرة :

تم الاتفاق بين الطرفين على اعتماد مقر المكتب الإقليمي للمنظمة في القاهرة كمركز تدريب على أن يبدأ في المرحلة الأولى بتنظيم دورات متخصصة في مجالات الإنتاجية والجودة ومنح الخريجين شهادات تأهيل باسم الطرفين، وعلى أن يستمر تطوير هذا المركز مستقبلا ليصبح مؤهلا للتدريب بدورات تدريبية في مجالات متخصصة أخرى.

4- منح شهادات تأهيل :

- أ- تم الاتفاق بين الطرفين على العمل على تنظيم دورات تدريبية للمهندسين والمدراء والمدققين ليصبحوا مؤهلين ومعترف بهم في مواضيع الجودة.
- ب- كما تم الاتفاق على تنظيم دورات تدريبية لأصحاب المهن الصناعية المختلفة ومنحهم شهادات تأهيل مهنية.

وفي نهاية الاجتماع اتفق الطرفان على عقد لقاء آخر خلال شهر يوليو / تموز القادم في مدينة الإسكندرية لوضع الخطوات التنفيذية للمشاريع والبرامج الواردة في هذا الخطاب، كما اتفق على تسمية كل من الدكتور زياد محمد الكحلوت من المعهد والمهندس علي العبادي من المنظمة كضابطي اتصال لمتابعة الفعاليات المشتركة بين الطرفين.

الرباط في 2002/5/31

الدكتور شريف العربي

المهندس طلعت بن ظافر



المدير العام
للمنظمة العربية للتنمية الصناعية
والتعدين

عميد معهد الإنتاجية والجودة
الأكاديمية العربية للعلوم والتكنولوجيا
والنقل البحري

مذكرة تـمـاهـم

انطلاقاً من الأهداف المشتركة للمنظمات العربية المتخصصة المعنية وتفعيل دورها في خدمة العمل الاقتصادي العربي المشترك، اتفق أصحاب المعالي والسعادة المدراء العامون للمنظمات العربية المتخصصة المعنية في اجتماعهم التسيقي الدوري الأول المعقد في مقر المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين بمدينة الرباط خلال الفترة 20-22/6/2002 على ما يلي :

- 1- تنفيذ مشاريع عربية مشتركة من واقع خطط وبرامج المنظمات، واحتياجات الدول العربية، بصلة ثنائية أو جماعية.
- 2- يتم تمويل تنفيذ هذه المشاريع من موازنات المنظمات العربية المتخصصة أو من خلال البحث بصفة مشتركة عن جهات مانحة لتمويل أو المساهمة في تنفيذ هذه المشاريع.
- 3- يتم تسمية منظمة بعينها تتولى أمور التنسيق لتنفيذ المشروع المشترك.
- 4- يتم وضع إطار عام وبرنامج زمني لتنفيذ المشروع تلتزم به كل منظمة.
- 5- يتم تقييم التجربة في نهاية إنجاز كل مشروع.

6- دعوة المنظمات العربية المتخصصة المعنية للعمل بشكل مشترك

كبيوت خبرة مع الاتفاق على كيفية توزيع الالزامات والعوائد.

حسرت هذه المذاكرة بتميز المنظمة العربية للتسمية الصناعية

والتعدين بمدينة الرباط بالملكة المغربية بتاريخ 22 يونيو 2002م

الموافق 11 ربيع الأول 1423 هـ.

الدكتور ابراهيم تويبر

مدير عام

منظمة العمل العربية

الدكتور المنصور بن سنيعة

مدير عام

المنظمة العربية للتربية
والثقافة والعلوم

الدكتور محمد بن ابراهيم التويجري

مدير عام

المنظمة العربية للتنمية الإدارية

المهندس طلعت بن ظافر

مدير عام

المنظمة العربية للتنمية
الصناعية والتعدين

الدكتور محمود نصر الدين

مدير عام

الهيئة العربية للطاقة الذرية

المهندس عبد الجواد الداودي

مدير عام

الهيئة العربية للطيران المدني

الدكتور عسائل سفر

مدير عام

المركز العربي لدراسات المناطق
الجافة والأراضي القاحلة

الدكتور مسالم التوزي

مدير عام

المنظمة العربية للتنمية الزراعية

مذكرة تفاهم

بين

اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا (اسكوا)

و

المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين (ايدمو)

إيماناً من المنظمين في ضرورة دعم وتعزيز التعاون القائم بينهما
الممثل في تنفيذ مشاريع وفعاليات مشتركة ضمن برامج عملهما، لمصلحة
المدول العربية، وبعد أن أبدى الطرفان ارتياحهما للتعاون القائم بينهما فقد
اتفقا على ما يلي :

- أولاً - استمرار التعاون بينهما حالياً في المشروعات التالية.
- 1- مشروع إنشاء مجلس عربي للإعتناء.
- 2- إعداد وإصدار نشرة الإحصاءات الصناعية للمدول العربية.
- 3- إعداد وإصدار دليل مصادر المعلومات الصناعية العربية.
- 4- المؤتمر العربي الأول للمعلومات الصناعية والشبكات.
- 5- الدورة التدريبية لإحصاءات الصناعة (كل عامين)
- 6- تكوين فريق عمل الإحصاءات الصناعية في المنطقة العربية (حسب توصية
ورشة إحصاءات الصناعة - القاهرة نوفمبر 2001 والمعتمدة من المجلس
الإقتصادي والاجتماعي العربي في دورته التاسعة والستين فبراير 2002).

ثانياً - التعاون المستقبلي في المجالات التالية :

- 1- التنمية الصناعية المستدامة.
- 2- آثار اتفاقيات منظمة التجارة العالمية على الصناعة العربية.
- 3- الإلكترونيات والاتصالات والبرمجيات.
- 4- تحسين الكفاءة الإنتاجية.
- 5- بناء القدرات التكنولوجية في مجال الصناعة.
- 6- ندوة حول الصناعات التقليدية (2002)
- 7- ندوة حول اسس وأساليب تشجيع الصادرات (بيروت 2002)
- 8- ندوة حول المناطق الصناعية في الدول العربية - الواقع والمستقبل (2003).
- 9- ورشة عمل قومية حول الصناعات المستقبلية (2003).
- 10- ندوة المواد الصناعية الجديدة وتطبيقاتها (2004).
- 11- ندوة حول وسائل النهوض بالنشاط الإبداعي و الابتكار في المجال الصناعي (2004).
- 12- المؤتمر العربي الثاني للإنتاجية (2004)
- 13- تكنولوجيا المعلومات.
- 14- تطوير مراكز المعلومات الصناعية في الدول العربية.
- 15- تطوير مركز خبرة في مجال المعلومات والشبكات، بالأيدمو.
- 16- بناء قواعد المعلومات الإحصائية.
- 17- تبادل المعلومات بين المنظمين.
- 18- التعاون في مجال تنمية الموارد البشرية.

ثالثاً - السبحث عن مصادر تمويل خارجية من الجهات المانحة ومؤسسات التمويل العربية والدولية لتنفيذ مشاريع مشتركة قم الدول العربية.

رابعاً - دراسة المشاريع المقترحة للاستفيد المستقبلي بين المنظمين، أو أية مشاريع أخرى يتم اقتراحها من قبل الاسكوا، وتحديد المشاريع التي يمكن التعاون في تنفيذها بين المنظمين من خلال التوقيع على اتفاقية تعاون.

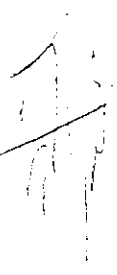
حسرت في مقر المنظمة العربية للتربية والصناعة والتعدين في الرباط بتاريخ 2002/6/25.

الدكتورة مسرقت تسلوي



الأمين التنفيذي للجنة الأمم المتحدة
الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا (اسكوا)
وكيل الأمين العام للأمم المتحدة

المهندس طلعت بن ظنافر



المدير العام
للمنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين



إتفاق النحاون

بين المنظمة والجمعية

التوقيع عدد من المشروعات في عام 2003



اتفاق معاهون

بين

المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين

و جمعية غرف التجارة والصناعة للبحر الأبيض المتوسط

استنادا إلى مذكرة التفهم الموقعة بين الطرفين في ديسمبر 2001، وبناء على دعوة كريمة من جمعية غرف التجارة والصناعة للبحر الأبيض المتوسط، قام سعادة المهندس طلعت بن ظافر المدير العام للمنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين بزيارة عمل إلى مقرر جمعية غرف التجارة والصناعة للبحر الأبيض المتوسط - السلطنة - المملكة الاسبانية خلال الفترة (7/31-2002/8/2) وتم الاتفاق على التعاون في تنفيذ المشروعات الواردة ادناه خلال عام 2003، وهي :

- دراسة : "الشراكة العربية الأجنبية ودورها في تحفيز الاستثمار الأجنبي".
- ندوة حول أسس وأساليب تنمية الصادرات العربية.
- ندوة حول تحسين الكفاءة الإنتاجية في الصناعات العربية.
- مشروع تطوير مركز خبرة للتدريب فسي المعلومات الصناعية والشبكات. *
- في مجال المواصفات والمقاييس والجودة والاعتماد.

المرفقات : ملفات مشاريع

أنور زيبوي

طلعت بن ظافر
المدير العام

جمعية غرف التجارة والصناعة
للبحر الأبيض المتوسط (أسكام)

المنظمة العربية للتنمية
الصناعية والتعدين (أيدمو)



**Cooperation of Agreement
Between**

**The Arab Industrial Development and Mining Organization
(hereinafter referred to as "AIDMO")**

And

**The Association of the Mediterranean Chambers
of Commerce and Industry
(hereinafter referred to as "ASCAME")**

Based on the Memorandum of understanding signed by the two sides on December 2001, and upon a kind invitation extended by ASCAME, the Director General of AIDMO, Mr. Talaat Al Dafer has organized a working visit to the ASCAME's headquarters, Barcelona, Spain during 31/7-2/8/ 2002.

The two sides have agreed to cooperate in implementing the following projects :

- A study on : "Arab- foreign partnership and its role in inciting industrial investment".
- A seminar on "Means for Development of Arab Exportations".
- A seminar on "Productivity Improvement in the Existing Arab Industries".
- Development of (Center of Training and Excellence on Industrial Information and Networks).
- In the field of standardization, metrology, quality and accreditation.

Encls : Project profiles

Talaat ALDAFER
Director General

The Arab Industrial Development
and Mining Organization
(AIDMO)

Anwar ZIBAWOUL

The Association of the Mediterranean
Chambers of Commerce and Industry
(ASCAME)

Signed in September 2002 in the presence of

CEN Vice President Mr. A. Bryden (AFNOR)

CEN Vice President Mr. D. Lazenby CBE (BSI)

CEN Vice President J. Holmblad (DS)

Director of Standardization Center of AIDMO Mr. H. Alameddine (AIDMO)

and AIDMO Members

Pursuing their past contacts, representatives of Arab Industrial Development and Mining Organization (AIDMO) and European Committee for Standardization (CEN) met in Stockholm on 24 September 2002. On that occasion they declared their intention to further develop their collaboration. They agree for the benefit of the two organizations, their members and stakeholders, a more formalized cooperation is to be established between the parties.

In that respect and as a first step to better understand their respective aims and objectives AIDMO and CEN will undertake the following:

Step 1 By the end of November 2002 to exchange full information on the two respective organizations, including the nature of their standards.

Step 2 During quarter 1 or 2 2003 to organize a symposium which will study:

- How to harmonize standards at regional level (including the relations with the international level)
- How the Regional Standards Organizations can establish compatible information technologies solutions for exchange of information and development of their Standards
- How to strengthen the bilateral relations between the two parties and also between their respective members.

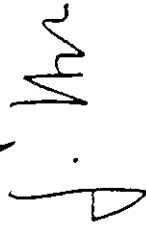
Step 3 To complete a Memorandum of Understanding for future collaboration, by the end of 2003 or as soon as practical.

The two parties authorize the AIDMO Director General (DG) and the CEN Secretary General (SG) to take all relevant steps to maintain progress towards these objectives.

September 2002

CEN/GS

Georg Hough



AIDMO/DG

Talaat Al-Dafer





عام 2003



انطلاقاً من:

وأهداف المنظمة العربية للتنمية الزراعية التي تسعى إلى رفع الكفاءة الإنتاجية الزراعية، وبلوغ التكامل الزراعي بين الدول العربية وتكثيف التبادل التجاري الزراعي البيني.

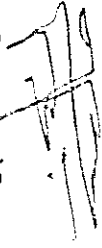
تم الاتفاق بين معالي الدكتور سالم اللوزي المدير العام للمنظمة العربية للتنمية الزراعية ومعالي المهندس طلعت بن ظافر المدير العام للمنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين على تعزيز وتطوير التعاون بين المنظمتين، وذلك في المجالات التالية :

- 5.

- تنسيق الجهود والعمل على ربط شبكتي المعلومات للمنظمتين وتبادل الأنظمة والقواعد والخبرات.
- المساهمة في عقد الندوات وورش العمل والمؤتمرات التي تنظمها كل منهما في مجالات العمل ذات الاهتمام المشترك.
- دراسة المشاريع الكبرى المقترحة للتنفيذ المستقبلي بين المنظمتين ذات الطابع التكاملي في ميادين الصناعات القائمة على الزراعة.
- التنسيق وتبادل المعلومات والبيانات أثناء إعداد خطة عمل المنظمتين للسنوات القادمة.

حررت بمقر المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين بالرباط.
بتاريخ 2003/1/7.

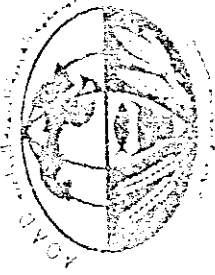
المهندس طلعت بن ظافر



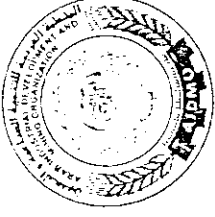
المدير العام
للمنظمة العربية
للتنمية الصناعية والتعدين

الدكتور سالم اللوزي

المدير العام
للمنظمة العربية
للتنمية الزراعية



مختصر اجتماع



بـدعوة كريمة من معالي المهندس طلعت بن ظافر المدير العام للمنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين، قام معالي الدكتور سالم اللوزي المدير العام للمنظمة العربية للتنمية الزراعية بزيارة لمقر المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين، حيث تم عقد اجتماع خلال الفترة 4 - 2003/1/7 ضم ممثلين للمنظمين التالية أسماؤهم:

* المنظمة العربية للتنمية الزراعية:

- الدكتور عباس أبو عوف
- الأستاذ سامي عبد الرزاق
- الأستاذ رائد فايز حنتر

المستشار الفني
مدير الشؤون الإدارية والمالية
رئيس قسم المعلومات الزراعية /
رئيس قسم التجارة والتسويق.

* المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين:

- المدير العام المساعد.
 - مدير إدارة الشؤون الإدارية والمالية
 - مدير مركز المعلومات الصناعية
 - مدير مركز المواصفات والمقاييس
 - مدير إدارة الاستشارات والتطوير الصناعي
 - مدير إدارة الثروة المعدنية
 - المشرف على إدارة الدراسات والتكامل الصناعي
 - مكتب التخطيط والمتابعة
 - مكتب التخطيط والمتابعة
- الدكتور علي لودي
 - السيد باسم أبو شيخة
 - السيد عبد المنعم محمد محمود
 - السيد حامد علم الدين
 - المهندس أحمد عباس
 - المهندس المنير أبو صبيح
 - الدكتور محمد الهواري
 - السيد أحمد طه
 - السيد عبد الرحيم نعيم

الخلاصة

في بداية الاجتماع رحب معالي المدير العام للمنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين بمعالي المدير العام للمنظمة العربية للتنمية الزراعية والوقد المرافق، مؤكداً على أهمية التعاون والتنسيق بين المنظمتين باعتبارهما توأمان ومكملان لعمل بعضهما، خاصة في المجالات ذات العلاقة بالصناعة الزراعية بحيث يبدأ عمل المنظمة العربية للتنمية للصناعية والتعدين من حيث ينتهي عمل المنظمة العربية للتنمية الزراعية، متمنيا للمنظمتين مزيداً من العطاء في خدمة العمل العربي المشترك ولتحقيق مزيد من التكامل الزراعي والصناعي بين الدول العربية.

وأكد على أن هذا الاجتماع يأتي في إطار تنفيذ توصيات الاجتماع التنسيقية الأولى للمدراء العاميين للمنظمات العربية المتخصصة الذي عقد بمقر المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين (الرباط، 20 - 22/6/2002)، والذي هدف إلى تحقيق التنسيق والتكامل بين عمل هذه المنظمات، والتعاون في تنفيذ مشروعات عربية مشتركة، لتفعيل العمل العربي المشترك.

كما تحدث معالي المدير العام للمنظمة العربية للتنمية الزراعية مؤكداً على أهمية التعاون المشترك بين المنظمتين في إعداد وتنفيذ المشروعات والبرامج ذات الاهتمام المشترك وذلك من خلال التعاون في تنفيذ البرامج والمشاورات الواردة في خطة عمل المنظمتين توفيراً للجهد وتحقيقاً لمزيد من التكامل والتنسيق بينهما. حيث أشار معاليه إلى أن بعض الدول العربية لديها طاقة إنتاجية زراعية تفوق الطاقة التصنيعية المتوفرة فيها، مما يستدعي التكامل بين الدول العربية في مجال التصنيع الزراعي. وكمثال على ذلك إنتاج الزيتون في الجمهورية العربية السورية، حيث تبوأ المركز الأول بين الدول العربية في إنتاج الزيتون الخام ولا يتوفر لديها المصانع الكافية لتصنيعه.

وبعد ذلك تابع المختصون من كلا الجانبين الاجتماع لمناقشة البرامج والأنشطة المشتركة المقترح تنفيذها، وحث أوجه التعاون بين المنظمتين وخصوصاً العاميين 2003-2004 في ضوء المقترحات المقدمة من قبلهما. تنفيذاً لتوصيات لجنة التنسيق العليا للعمل العربي المشترك، حيث تم خلال الاجتماع مناقشة عدد من الموضوعات ذات الاهتمام المشترك وترك والاتفاق على التعاون في تنفيذ البرامج والمشروعات التالية:

١٥٠

أولاً - المشروعات والبرامج المستمرة :

1- تحقيق التكامل بين الدول العربية في مجال الصناعة الزراعية وتسهيل التبادل التجاري البيني وتنفيذ أنشطة وبرامج مشتركة تخدم هذه الأهداف ..

2- تنسيق الجهود في جميع وخليل البيانات الإحصائية ذات الاهتمام المشترك وتبادل المعلومات والبيانات الإحصائية والاقتصادية والمطبوعات والإصدارات المختلفة للمنظمات.

3- تنسيق الجهود والعمل على ربط شبكات المعلومات للمنظمات وتبادل الأنظمة والقواعد والخبرات.

4- المساهمة في عقد الندوات وورش العمل والمؤتمرات التي تنظمها كل منيها في مجالات العمل ذات الاهتمام المشترك.

5- دراسة المشاريع الكبرى المقترحة للتنفيذ المستقبلي بين المنظمات ذات الطابع التكاملي في ميادين الصناعات القائمة على الزراعة.

6- التنسيق وتبادل المعلومات والبيانات أثناء إعداد خطة عمل المنظمات للسنوات القادمة.

7- التعاون في إعداد مشاريع المواصفات القياسية العربية الموحدة للمنتجات الزراعية الخام تمهيدا لتعميمها على أجهزة التقييس العربية من قبل المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين لاعتمادها بشكلها النهائي من مجلسها الوزاري.

8- التعاون في تنفيذ مشروع تحسين الكفاءة الإنتاجية ودعم القدرة التنافسية.

ثانياً - المشروعات والبرامج المتفق تنفيذها في خطة عمل المنظمات

للعامين 2003-2004 :

1- ندوة أسس وأساليب تنمية الصادرات العربية (بيروت، 22 - 24 / 4 / 2003) : هذه الندوة من ضمن خطة عمل المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين.

قيام المنظمة العربية للتنمية الزراعية بالمشاركة الفنية في هذه الندوة من خلال تقديم ورقة عمل حول الصادرات الزراعية العربية.

2- ندوة تعمير دور المستهملكين والمنجبن فى مجال تطبق المواصفات والمقاييس
(أكتوبر 2003):

هذه الندوة من ضمن خطة عمل المنظمة العربية للتنمية الزراعية، ويقدم تنظيم وعقد هذه الندوة بالتعاون بين المنظمات خلال شهر أكتوبر 2003، وقد تم تسمية كل من السيدين الأستاذة حامد علم الدين / مدير مركز الموصفات والنسيانين بالمنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين والأستاذة رائد فايز حست / رئيس قسم التجارة والتسويق بالمنظمة العربية للتنمية الزراعية، للتنسيق والمشاركة لتنظيم وعقد الندوة، حيث تم تكليف السيد حامد علم الدين بإعداد تصور أولى للندوة وإرساله إلى المنظمة العربية للتنمية الزراعية لدراسته وإبداء الملاحظات حوله.

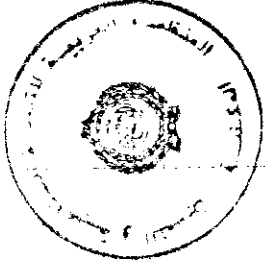
3- مؤتمر الإنتاجية العربي الثاني (2004).

هذا النشاط ضمن برامج المؤتمرات فى خطة عمل المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين، ومشروع تدعيم فرص وصول المنتجات الزراعية المصرية فى الأسواق العالمية ضمن برنامج التكامل الزراعى وزيادة التنافسية الدولية للمنتجات الزراعية فى خطة عمل المنظمة العربية للتنمية الزراعية.

4- ندوة حول الإغراق والإجراءات المضادة (2004).
هذا النشاط ضمن برنامج الندوات فى خطة عمل المنظمة العربية للتنمية الصناعية والتعدين، ومشروع دعم الدول العربية فى مجال الانضمام إلى منظمة التجارة العالمية فى خطة عمل المنظمة العربية للتنمية الزراعية.

وفى نهاية الاجتماع اتفق الجانبان على عقد اجتماعات دورية لتابعة التنسيق والتنفيذ.

الرباط بتاريخ 2003/1/7



المهندس طلعت بن ظافر

المدير العام

للمنظمة العربية

للمنظمة الصناعية والتعدين

الدكتور سالم اللوزي

المدير العام

للمنظمة العربية

للمنظمة الزراعية